

علوم غزته سي

العدد - ٦

٢. حادي الاحمر —  
١٤٨٦

(ما بعد)

موقت

صایه :

علوم غزیه سی مشتی پلینه

علوم غزیه سی مشتی اولیا ندره پاره ایل • برنسخه قرق پاره

۱۸۷۰ قشیه تانه

۱۵ سیمان ۱۷۸۷

# علوم غزیه سی مشتری یلرینه

علوم غزیه سی مشتری اولیا ندره پاره ایلده . برنجه قوق پاره

## استانبولدن مکتوب

..... یونانستانک ممالک عثمانیه ایلده مناسبات قدیمی و دائمی روابط مرقیه و اعتباریه سی و حسب احوال جاری اولان برك دولت حمایه احتیاجی دولت عثمانیه ایلده اتفاقیه اقتضای ایدوب هر حالده یونان کندی منفعتی روسیه پولیتیکه سندن مباحثه دولتیله حمایه سنده آراتق الزم اولدیغی دایره افکار نزد امور شایسته یوق دکل ایدی نه چاره که بوافکار اولغا مسدود ایغا اولندی یعنی یونانستان تختنه اولغا ایلده روسیه نفوذی جلوس ایلده لید نبرو بوافکار چوریدی زیرا روسیه دیپلماتلری مربی و خواجه عنوانلریله یونانستان امور خارجه سی پاریس طرلا دیلر یونانستان کوچک روسیه اولدی و بنا برین دولتیله نک یونانستان ایلده مناسباتی همان روسیه ایلده مناسبتی قدرجه قالمق لازم کلدی

عجبا باب عالی بو حقیقتی آکلامادی می باب ضبطیه نک روسیه سفارتخانه سنده جاسوسی اولان . لا . ۱۰۱۰ باب عالی یه دایر روسیه سفارتخانه سندن چیمقده اولان نوطه

چفت اولدیفنی و برنوطه پترسبرغه کوندرلدکجه دیگر آتیه  
ارسال اولنه کلدیکنی کراراً خبر ویرمدی

یا شمهدی باب عالی نکه آتیه و پترسبرغ اید اتفاق شخری  
ایتمی نه دن لازم کلدی

شور فرانسه و پروریا محارب سنده بزم ایچون شایان عیادت  
اولوب غزته جیلیمردن بشقه هرکسک آکلامش اولدیفنی  
مسئله لردن بری شودرک فرانسه کرکی کبی مغلوب اولدیفنی حالدیه  
عجری نهایت درجه به وارمادجه دشمنه برقارش طلاق ریزید  
برده بروقت بویله دکل می ایدک حتی سلطان محمود مرحوم  
دولتک کمال ضعیف وقتنده بیله تجاوز ایدن دشمنه مقابله  
ایلدی و عجز و ضرورت ماده تین ایتدکجه نه اعدایه  
نه متوسط طره بلی ویرمدی

لوندردده حریت غزته سنک محری کمال بک انکله توره  
فانطون اسمنده بر خراج سی واریش برایکی دفعه آف  
کندینک استانبول عودته مساعده استعدمالی آرزوسیده بورایه  
کوندرمش اولکی کلایشنده مصطفی فاضل پاشا اید کورشمش  
ولوندردده لیطوغرافیا اید نسخه لری باصلیق ایچون مشهور  
خطا طردن برینک خطیه بر معنیف اید نمک امنیه سنده برلندیفنی  
وبونک مصارفیچون لوندردده بر قومپانیه تشکل ایتدیکنی  
وزات دولترنده بویله بر مصحف اولوبده لطفاً احسان بیورلور  
جمله قومپانیه اعضا سه احباب بیورلش اول جفنی متضمن

کمال بک طرفندن حامل اولدینی مکتوبی تقدیم ایتیش  
 فاضل پاشا دخی اوت بنده حافظ عثمان خطیده بر مصحف  
 وار بیک لیره یه آلم کمال مسیبدور اکا امنیت ایده م  
 لکن سزه ویریم دیوب موسیو فانطونه بونسخه نادره  
 کلام قدیمی ویرمش بده فانطون لوندره یه عودتده  
 قومپانیه تشکل ایتیش و مصحف شریف باصلمش وحتی  
 برنسخه ده باب عالی یه کوندریلوب رهین تقدیر عالی اولمش  
 شوقدرک لیطوغراف مرکبی خنزیر یاغیده مخلوط اولاق لازم کلاجهکی  
 جمله نیک معلومی اولدیغندن باب عالی رجالندن اسلامیتده  
 هنوز علاقه سی بولتان بعض ذوات بوکیفیتی درمیان ایله  
 کلام اللهک خنزیر یاغیده باصلما سنک جائز اولمیه جفنی بیان  
 ایتیشل آنک اوزرینه لوندره یه مکتوب یازنیلوب مصحفک  
 طبعی تأخیر اولماسی امر اولمش

بلغارلرک بطریق مسئله سنی تسویه ایچون رمضان ایچده  
 بر مجلس مخصوص تشکیل اولنه جفنی سویلمنکده در  
 روسیه دولتک سلاح آلتیه الدینی عسکر بوکوه حربیه  
 ناظرینک دعوت ایتدیکی ردیفله برابر درتیوز یلرمی بیل  
 داده لرنده اوله جفنی بوکون کلان حوادث نذر

دستم بک پترسبرغه کتدی باقلم نه یوله ملادرانه حق  
 خلیل بک خارجه نظارتنه کتیرلیچون کویا زان پادشاهی  
 حقنده اولان خلوص عبودیتی سرای همایونه اسماع اولنمقده در  
 بوخلیل بک فقره سی براز عجایب کورند بکندن زیره صحیفه ۸۶  
 یازدینمز شرحه مراجعت اخطار اولنور

استانبرده سابقا فرانسه دولتی سفیری ولسقونت د لا  
 گرونیترک بکره بعض غزته لرده یارمش اولدینی مکتوبلر  
 پروسیانک بیومسینی ممالک عثمانیه یه دخی مضر کوستردیکندن  
 باب عالی جه تاثیر حاصل ایتدی

نه غریب حادشه درکه کوستجه لیمانی انگلیز قومیانیه سی طرفدن  
 یکریمی ایکی بیک درتیوزکیسه مقابلنده دولته ترک اولنماسنه  
 قرار ویرلدی شو قومیانیه کوستجه تیمور یولنی یاپه لیدنبرو  
 یول اطرافنه تملکندن بشق لیمانه کیرن چیقان سفاکندن  
 پاره آلمغه قالدی ولیمانی عادتاً ضبط ایتدی مرحوم  
 صفوت پاشا احکام رئیس وراشد پاشا طوچه والیسی ایکن  
 احمد راسم افندی یی (شمی یانیه والیسی) کوستجه تانمقای  
 نصب ایدوب لیمانک ید اغتصابدن قورقلمس چالشمانی  
 امرایتمش لرایدی اشته بومسند درکه اون ییلدن زیاده  
 سورندکدن صکره عاقبت باب عالی کویا قومیانیه نک ایمش کج  
 صاتون آلمغه قرار ویردی همده نه قدر بهالح

فرانسه ده مارسلیز نامنده ملت نفه سی وارمش  
 دیه برارده طیولدیفندنبور برزده ده ۲ نه عجب درده گرفتار  
 اولدق ۱ شرقیسه ملت شرقیسه اولدی  
 شمدی برشی وار نه قدر غریب ایسه او قدرده تحف  
 بیاندن سکوت ایده میه جکم شودرکه حالاً منصبده  
 اولیان رجال دولتدن عادتاً وقار و تمکینه یرنده بعض ذوات  
 بومسند دخی عجب ابدن اولدیفندن زیده دیره جکمز شره مراجعت  
 اخطار اولور

ورد چکرکی 'هاچیقدی چیقار' هاچیقدی چیقار' دیه  
 صالناماسیه باب عالی اداره حاضره سنی صاللامقده در  
 هه بعض وکلاه 'هاچیقدی چیقار' دن پک مکدر  
 امان نه چیقاجق نرون چیقاجق ارکوه نجیه دک بن بیلوم  
 نه چکدم مکر فرانسه نک تویری سرائیدن چیقاجقش  
 نه چیقاجقش سزه سولیم پارس ده جمهوریت  
 طرفدارانی امپراطورک اسارتدن صکره تویری سرائی  
 باصوب سرائی اوراقتدن بوله بیلدکلرینی آلمش برادراق  
 طبع ونشرایمون مجلس مخصوص تشکلاتیمش بریاندن باسماق  
 ایمش اشته برادراق آره سنده باب عالی نک استقراض  
 دائر بعض اویونلر ظهور ایده جکمش زیرا فرانسه دلت  
 ایدیلان استقراضات عالیه پارس سرائی طاقنه بعض اعانه  
 اولمادجه حسیبه الله بجرلماش لکن بیلیم که پارسیلر  
 بونجه غوائل آره سنده شودیدکلر کی اوراقه اهیت ویروده  
 باصارلرمی

مقدما مترجم رشدی پاشا حضرتلرینک دامادی حین  
 پاشا اوردو پادن استانبوله عودتده ضبطیه طرفندن ترقیف  
 ایدلمش و حامل اولدینی اوراقی ضبطله بعض استغلاقتن  
 صکره صالیورلش ایدی بلکه ایتمش کزدر  
 مکر اوراق مزبور آره سنده کافی پاشا زاده رفعت بک  
 بر مکتوبی ظهور ایتمش که بر مکتوب ..... پاشا ایل



..... موسیو بی حکوم علیه ایتکه بخت کایه ایمش  
 بوکونلرده ورقه مزبوره حنی پاشانک لندن تورقارلغه  
 چالشمقده در .....

عزه سمان ۱۸۸۷

استانبول مکتوبنده ه حریفه اشارت ایتدیکنز خلیل بک فقره سی  
 نه قدر حیرت ویرر میرمشارالیهک مملکت و پادشاهنه صداقتی  
 نه قیراطده اولدیننی اعلان ایچون بوندن آلتی یدی هفت اقدم  
 طرفلرینه یازمش اولدینمز برقطعه مکتوبک برصورتی بوراده قید  
 اولمنق لازم کلدی

### صورت مکتوب

خارجیه متشاری سابق عطوفلو

خلیل بک افندی حضرتلرینه

المعرض

یکی عثمانلیلر مقصدنه اعانه اولق اوزره پارسلده ویرمش  
 اولدیفکنز ایکی بیک فرانییک نرد دولترنده خفایان  
 اولیان سبب حقیقه مبنی صوب عطوفیلرینه ورقه  
 ملفوف موجبجه اعاده سیه برابر مقاله آتیه بی ایراددن  
 حسب الحیمه سکوت ایده مم

شوکه ۱۵ نومرولی عبرت نام غزته کیزده باصدیردیکنز  
 بر مکتوبکیزده صحیفه ستون سطر ۷ دیورسکرکه

۱ استرمکه مملکت و پادشاهنه خیانت ایدنلرک

مدت عمرلرنده و وجدانلری عقدہ درون و جان اوزرنده

بارکیران اولجوق برمشوش حال و حرکتده بولنماش

اولان کسینلره ایده پله چکلری حقارت بونلرک

حاضر اولدقلری مرتبه عالییه قدر حقیقه میوب ینه کندولر

راجع اولور

شمدی جمادی الاولی ۱۲۸۷ استانبولده بعض وسیله

بولرک جانب پادشاهییه ( و حقیقته ظرافته یکی عثمانلر

طرفنه ) عرض صداقت ایدیشیکز و صفر ۱۲۸۶

پارسلده کی خانه کزده .... پاشا حضرتلریه و ....

... یکی عثمانلیر مطلبنه دائر مذاکره بمجلس کزده

۲ عبد العزیز وجودنی ازاله لازم دیو رای

خسرت کزده اضار ایلده عرض خیانت ایلشیکز

بیننده هیچ برمناسبت اولمادیغنه تعریفه حاجت کورم

آنجق مقدمات اعضا سندن بولنمقله مفتخر اولدیغکز

یکی عثمانلیر طرفندن مؤخرأ صادر اولان حرکات

غیر لایق کز رد اولنه کلدیکی کبی بوکره شو طریق ایلده

عرض صداقت و بر ظرافت دقیقه ایلده جانب جمعیت

آرزوی مراجعت قطعاً بر فائده ویرمیه چکنه و بوبابده

حیثیت قدیمه کزک اعاده سی عادتاً قمارده غائب ایتدیگکز

اون اونیش ملیون فرانک اعاده سی قیلندن محال اولدیغنه

اخطار وسرك مملكت و پادشاه صادق اولمارينكر  
انشاء الله صره سي كلدكده اعلان ايديله جكني تذكار  
ايلرم

فمن يعمل مثقال ذرة خيراً يره  
ومن يعمل مثقال ذرة شراً يره  
۱۷۲ هادي الاعدى ۱۲۸۷ عه نارس

استانبول مكتوبنده فرانسه سفيري موسيو گرونيروك مكتوبلري  
اورزبنه هم ايله اشارت چكشيدك بوقعه دخي باعث  
حبرت در موسيو كردير وحدت جرمان منله سندن  
عالمى وحتى عمالت عثمانيني قورقمغه چاليشور حالبوكه  
وحدت جرمان طبان طبانه وحدت صقالبه پوليتمينه  
قارش اولديفندن عثمانلى وبلكه بتون عالم بونون مستفيد  
اولسه كرك در هله شويختي براز ايضاح ايده لم

پان اسلاويرنم

وحدت صقالبه

پان هم معنانه اولوب مثلاً پانثيرنم برزه وحدت  
ايله معروف اولديني كيمي پان اسلاويرنم وحدت صقالبه  
ايله ترجمه اولغمالى در اسلاو كه فى الاصل بهادر معنانه  
اولوب مؤخرأ عبده معناسنى المثنى در دارينخليرمزرده  
صقلاب تعريبيه معروف اولوب جمعنده صقالبه زبازرد

روسیه دولتک پولیتیکسی جمله یه معلوم اولدینی اوزره  
 وحدت صقالبه دن عبارت در واقعا الیوم یوزملیون  
 نفوس اولان صقالبه یی بر دولت یعنی روسیه بر اداره  
 آلتنه طویلادینی حالده الک بیک ملت اولوب پتر و صیتا<sup>سین</sup>  
 تصریح اولدینی وجرله جرهانه حکم ایتسه بعید دکل در  
 علی الخصوص که صقالبه کثرت نفوس اید قوم عظیم اولدینی کی  
 دین و مذهبه دخی همان ملت واحده در چونکه صقالبه دن  
 ۱۷ ملیون مقداری قاثولیک وایکی ملیون قدری پروتستان  
 اولوب باقی کسان بر ملیون صقالبه عورت و رقتوس<sup>دین</sup> دینان  
 غرق مذهبنده در الیوم اصطلاح سیاست روسیه ده  
 وحدت صقالبه اطلاق اولدقده من حیث الجنس و من حیث<sup>الدیانه</sup>  
 وحدت مراد اولنور اشته صقالبه نک بجانست و دیانت  
 اشتراکی روسیه پولیتیکسی تشکیل ایتش در  
 روسیه دولتی بروحدت صقالبه پولیتیکسی برکونه دل و محافظه  
 ایتدی ی ایتدی شویله که زمان قدیمده برو صقالبه  
 مغولره و تاتارلره محکوم و اسیرایکن یوان رابع قرالک جهدیله  
 محکومیتدن خلاص اولوب بجمعه باشلا دیلر و برکونه دل  
 طویلانه طویلانه یتش ملیون صقالبه اداره واحده آلتنه  
 کیردیله که بر اداره واحده روسیه دولتی دیدیکمزد  
 شمدی دشونه لم که روسیه دولتی وحدت صقالبه پولیتیکسیله  
 یتش ملیون صقالبه یی باشه طویلایش حالبوک الیوم

برجس یوزملیون در باقی اوتوزملیون زده .  
 هااشته بو اوتوزملیون صقالبه اویچ دولت النیه درکه  
 آنلک بری عثمانلی ایکنجیسی آوستریا اوچجیسے پروسیا در  
 بر تعبیراید \* طونه در لتری در مادام که روسیه وحدت  
 صقالبه پرلیتیکسنی طومش در شواوتوزملیونی استمکدن  
 وازکچه مز مادام که روسیه بو صقالبه بی استمک ایچون بر حرکت  
 ایردر بر حرکتی یالکز عثمانلیه طومنا یرب اویچ دولتک اوچنه  
 بردن طوقنور اویله ایسه روسیه نک پرلیتیکسنی اویچ دولت  
 ضددر اویله ایسه آوستریا اید پروسیا نک منفعت روسیه  
 قارشو برنله مشترک در اویله ایسه پروسیا نک بریل پیوسے  
 بزه فامده لی اولوب روسیه په مضر در

مسئله دن شوو جریله دخی بحث ایدم صقالبه ملی  
 کثرت نفوذ اید عظمتنه قارشو مقاومت اید جک بر ملت  
 برلنمادیغدن وحدت صقالبه جهانگیرک استاج ایتسه  
 بعید دکل ایدی صقالبه نک اوروپاده توکشی اویلا  
 آلمان قومی است واقعا قرق بش ملیون نفوس قدر اولور  
 برجس عظیم ایسه ده بو قومک مقدما یوزاللی وموخرآ الی  
 قدر حکومات صغیره په افتراق وانقسای و روسیه نک  
 بو حکومات صغیره بکلریله قرابت پیدا اید کلیشی برنری  
 صقالبه قارشو سنده هیچ منزله سنه تنزیل ایتشیدی  
 اشته شمدی بر بسمارق ظهور ایدوب آلمانری کلمه <sup>حده</sup>

جمع ایلدی و همان آستریا خاندانن بشق محکومتلری  
 محمود رجه سنه کتیدی دیمک درک روسیه نك وحدت صقالبه  
 پولیتیکه سنه قارشو وحدت جرمان پیدا اولدی  
 بو وحدت جرماندن روسیه قورقسون یعنی وحدت صقالبه  
 قورقسون یوقسه بز و کرک دیگر دولتر نیچون قورقالم  
 اویله ایسه فرانسه سفیری موسیو گریر مکتوبلرنده وحدت  
 جرمانی نه دن مخوف کولتر مک چالیشایور بو وحدت جرماندن  
 وحدت صقالبه نك مخزون اولدینی قدر بزمسور اولمالی بز  
 شونی ایوجه الکلامالی که شمدن صکره روسیه نك تقدیسنه  
 قارشو (یعنی اوروپاچه) طونه موازنه پولیتیکه سی  
 عنوانیه برآسایش محافظه سنه عثمانلی و آستریا و پروسیا  
 حاضر در اگر دولتمزده امور سیاسیه و خارجییه مامورلری  
 ارباب فهم و ادراکدن اولورلر سه دولت ایچون هر آن  
 طونه موازنه سندن اشتفاده میسردر  
 هد شونی آچیق سویلیم که دولت عثمانیه <sup>پولیتیکه نك</sup> برای طبیعیه  
 طونه موازنه سی در شمدی بعضی ابله لار روسیه ایله  
 اتفاق ده سلامت و ارکبی بر طاقم سبکفزان اغفال ایستلر  
 و بو اتفاق حصول کلسه دخی عاقبت بوزنیوب دولت مجرای  
 طبیعیه سنه یعنی طونه دولتر ندن اولان عثمانلی طونه موازنه  
 دو نمک مجبور در اویله برکون یا قلا شمش درک آلمانیه  
 مکتبلریمز اولاجق تیمور یوللریمزنی آلمانلر مشترک یا پاچنر